



California Regional Water Quality Control Board Los Angeles Region



Linda S. Adams
Acting Secretary for
Environmental Protection

320 West Fourth Street, Suite 200, Los Angeles, California 90013
(213) 576-6600 • Fax (213) 576-6640
<http://www.waterboards.ca.gov/losangeles>

Edmund G. Brown Jr.
Governor

July 8, 2011

Mr. Matthew J. Carfagno
Orion Environmental Inc.
3450 E. Spring Street, Suite 212
Long Beach, CA 90806

TERMINATION OF COVERAGE UNDER GENERAL NATIONAL POLLUTANT DISCHARGE ELIMINATION SYSTEM AND WASTE DISCHARGE REQUIREMENTS—TESORO COMPANIES, INC., TESORO-LA MIRADA SITE, 15045 EAST IMPERIAL HIGHWAY, LA MIRADA, CALIFORNIA (NPDES NO. CAG994004, CI-8883)

Dear Mr. Carfagno:

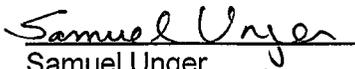
In our letter dated June 9, 2009, we informed you that the subject discharge is regulated under Order No. R4-2008-0032, *General National Pollutant Discharge Elimination System and Waste Discharge Requirements for Discharges of Groundwater from Construction and Project Dewatering to Surface Waters in Coastal Watersheds of Los Angeles and Ventura Counties*, adopted by this Board on March 10, 2008, which also serves as your NPDES permit.

We have reviewed your February 22, 2011, letter, requesting termination of your coverage under the General Permit. The letter indicated that discharge at the above-referenced project has stopped and that the subject NPDES permit is no longer needed.

On June 30, 2011, Board staff inspected the project site and verified that there is no discharge of groundwater from the site to surface waters. Since there is no discharge of groundwater from the site to surface water, coverage under the Board Order No. R4-2008-0032, General NPDES Permit No. CAG994004, for the subject site is hereby terminated.

If you have any questions, please contact Gensen Kai at (213) 576-6651.

Sincerely,


Samuel Unger
Executive Officer

Mr. Matthew J. Carfagno
Orion Environmental Inc.
CI-8883

- 2 -

July 8, 2011

cc: Environmental Protection Agency, Region 9, Permit Section (WTR-5)
State Water Resources Control Board, npdes_wastewater@waterboards.ca.gov
U.S. Army Corps of Engineers
Department of Interior
U.S. Fish and Wildlife Services, Division of Ecological Services
NOAA, National Marine Fisheries Service
California Department of Fish and Game, Marine Resources, Region 5
Los Angeles County, Department of Public Works, Waste Management Division
Los Angeles County, Department of Health Services
Jae Kim, Tetrattech

